

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯDistr.
LIMITEDA/C.5/L.527/Rev.2
24 November 1958
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISHТринадцатая сессия
ПЯТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 55ИНФОРМАЦИОННАЯ ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙСоединенные Штаты Америки: пересмотренный проект
резолюцииГенеральная Ассамблея,

отмечая с удовлетворением доклад Комитета экспертов по информационной деятельности Организации Объединенных Наций (A/3928) от 20 сентября 1958 г. и замечания Генерального Секретаря по этому докладу (A/3945) от 16 октября 1958 года,

отмечая далее заявления, сделанные Генеральным Секретарем на 682-м и 689-м заседаниях Пятого комитета относительно информационной деятельности Организации Объединенных Наций, в частности его заявление о том, что он "намеревается принять меры по многим превосходным рекомендациям", содержащимся в пункте 227 доклада Комитета экспертов, в свете основных принципов, как они истолкованы в его заявлении на 682-м заседании,

напоминая о резолюции Генеральной Ассамблеи 13(1) от 13 февраля 1946 г. с изменениями, внесенными резолюцией Генеральной Ассамблеи 595(VI) от 4 февраля 1952 г., устанавливающей основные цели информационной программы Организации Объединенных Наций и принципы их достижения,

считая, что на основании упомянутых выше резолюций Генеральный Секретарь должен, в пределах бюджетных ограничений, устанавливаемых Генеральной Ассамблеей, предоставлять объективную и

58-28320

/ ...

основанную на фактах информацию об Организации Объединенных Наций и ее деятельности всем народам мира, используя любые подходящие для этого средства,

полагая, в особенности, ввиду предыдущих рекомендаций Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам и Пятого комитета Ассамблеи об ограничении расходов на информационную деятельность, что, руководствуясь этими основными целями и принципами в области информации, Генеральный Секретарь должен в первую очередь использовать все те средства информации, которые обеспечивают максимум эффективности при возможно более наименьших расходах,

считая, что Генеральный Секретарь должен придавать большее чем до сих пор значение привлечению к сотрудничеству правительств государств-членов Организации, частных средств массовой информации, частных учреждений, неправительственных организаций и работников в области образования при выполнении программы информирования народов мира об Организации Объединенных Наций и ее деятельности,

считая, что большее значение должно придаваться деятельности и эффективности информационных центров без ущерба для эффективности важных видов информационной деятельности в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций и общего центрального руководства в отношении информационной программы Организации Объединенных Наций, постановляет:

1. предложить Генеральному Секретарю тщательно рассмотреть в соответствии с основными целями и принципами Организации Объединенных Наций в области информации вопрос о проведении в жизнь в течение 1959 года конкретных рекомендаций, содержащихся в докладе Комитета экспертов по информационной деятельности Организации Объединенных Наций, уделяя особое внимание соображениям и взглядам, упомянутым выше в пунктах преамбулы;

2. предложить Генеральному Секретарю совещаться с Консультативным комитетом по административным и бюджетным вопросам относительно финансовых аспектов тех мероприятий, которые он намеревается

/ ...

предпринять, осуществляя рекомендации, упомянутые в пункте 1 резолютивной части;

3. предложить Генеральному Секретарю представить Генеральной Ассамблее на ее четырнадцатой сессии доклад о ходе выполнения рекомендаций, упомянутых в пункте 1 резолютивной части, и об экономии, достигнутой в результате их выполнения.
